

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 83 (1957)  
**Heft:** 30

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.11.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



**Eine Fahrt auf Untersee und Rhein**

**Schaffhausen—Stein am Rhein—Kreuzlingen**

ist als eine der schönsten Stromfahrten Europas anerkannt

**SCHAFFHAUSEN**

**Bahnhof-Buffer**  
erstklassig und heimelig

**Neuhausen am Rheinflall**

**Hotel Bellevue** Tel. 5 75 51  
Aufmerksame Bedienung, vorzügliche Küche, Wunderbare Aussicht, Eigener Gutsbetrieb. Immer Parkplätze, Räumlichkeiten für alle Anlässe.

**MAMMERN**

**Gasthof Adler**  
Herrliches aus Geflügelhof, Fischtroig und Kamin.  
Fam. Meier-Gläuser, Tel. 8 64 47

**GLARISEGG**

zwischen Steckborn und Mammern.  
**Seelerrasse**, große Gesellschaftsräume.  
Ferien · Ruhe · Strandbad · Tennis  
Fam. J. Züblin, Tel. 054 · 8 25 25

**MANNENBACH**

**Hotel Schiff**  
Allbekannt u. gul · Schöne Seelerrasse  
R. Häberli

**SALENSTEIN**

**Gasthof Hirschen**  
Allbekanntes Haus beim Schloß  
Arenenberg. Tel. 072 · 8 96 44  
Familie Imhof

**ERMATINGEN**

**Hotel Hirschen**  
Prächtiger Garten am See. Ruhige Lage, Gepflegte Küche, Pensionspreis Fr. 13.—, Fließend Wasser.  
A. Boldi, Küchenchef

**GOTTLIEBEN**

Hotel - Restaurants  
Waaghaus und Drachenburg  
die schönen Thurgauer Gaststätten  
direkt am Rhein

**BOTTIGHOFEN**

**Strandhotel Schlößli**  
Fisch-Spezialitäten, Gepflegte Küche.  
Prachtvolle Seelerrasse.  
M. Malicki-Lüscher, Tel. 072 · 8 20 48

**ROMANSHORN**



Fisch-Spezialitäten  
direkt bei der Autofähre  
H. Oberländer-Misteli

**HORN**

**Hotel Bad Horn**  
Idealster Ort direkt am See  
H. u. M. Fischer-Glarner

**ST. GALLEN**

**Hotel Johannes Keßler**  
Teufenerstraße 4, beim Bahnhof  
das gepflegte Familienhotel  
renoviertes Restaurant, Säle für Gesellschaften und Bankette, Sitzungszimmer

**RORSCHACH am Bodensee**

Das beliebte Ausflugs- und Reiseziel  
Auskunft und Prospekte durch das  
Verkehrsbüro Telephon 071 · 4 16 80

**Hotel Anker** W. Moser  
**Hotel Krone** Ad. Hohl  
**Hotel Münzhof** F. Grotzer  
**Hotel Schällegarten** W. Gehrig  
**Hotel Bahnhof** W. Hilber

**ALTENRHEIN**

**Strandhotel Weißes Haus (Strandbad)**  
Direkt an der alten Rheinmündung  
Prima Küche, Fischspezialitäten  
J. K. Buschor (Küchenchef)

**STAAD**

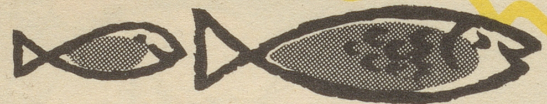
**Weißes Rößli**  
1a. Küche und Keller  
Spezialität: Guggeli, Fische, Heimelig  
Großer Parkplatz F. Steiner-Fehr

**WALZENHAUSEN**

**Kurhaus Bad**  
Unser Panorama so herrlich wie unsere  
Küche Täglich Konzert

**Schaffhausen und Schaffhauserland**

immer ein schönes Erlebnis!



Das herrliche Feriengebiet vom Frühling bis in den Herbst

Gestaltung: Künzler-Bachmann & Co. Grafik: Max Ammann

**Bildnis der Tapferen**

(Neues Heldengedicht von Heinz Appenzeller)

Ach, wer kennt sie nicht, die Lauen,  
die nie richtig Stellung nehmen,  
die stets minder oder mehr,  
die stets gleichsam und als ob,  
die nur sozusagen eben  
und bloß unter Vorbehalt,  
die aus ganz gewissen Gründen,  
welche leider niemand schaut,  
weil da keiner etwas weiß,  
unter sichernder Bedingung  
zwischen Wenn und Aber hängen!  
Ja, man kennt sie, die Verzagten,  
die stets halb und halb geneigt sind,  
wenn die Dinge sich nicht wandeln,

dennoch und vielleicht sogar,  
insoferne und schlussendlich,  
sowieso und anderfalls,  
binnen kurzem oder langem,  
ohne alle Garantie,  
nebenbei und zwischendurch,  
streng genommen unerbittlich  
und mit sichtlichem Bedauern,  
deshalb, darum, und deswegen,  
raschestens, so dies da möglich,  
die Gedanken stramm gestrafft,  
vorderhand und vorzugsweise,  
die beileib und in der Folge  
widerstrebend, wie sie meinen,  
trotz viel Pech und Mißbehagen  
dienstbeflissen und bereit,  
und der Etikette treu  
sich aus der Affäre zieht!

**Gedankensplitter zum Kriegsproblem**

Kriege werden ja nun bald nicht mehr  
sein, indem wir die Automation, welche  
uns Menschen auch denken hilft, fragen  
können und diese uns sagen wird, wie  
dumm und verbrecherisch die Kriege sind.  
Wir haben dann nur Folge zu geben.  
Also, sehr einfache Nebelspaltung!

E Sch

**Verleumdung**

Die Schweizer Autobahnen, sagen böse  
Zungen, seien so lang wie breit. Das ist  
eine üble Verleumdung und stimmt noch  
weniger, seit das erste Teilstück – ver-  
breitert werden mußte ...

Boris

*Kenner fahren* **DKW!**